

占冠村+北海道の宿泊税 課税額

Shimukappu Village and Hokkaido accommodation tax amount
占冠村+北海道の住宿稅 稅額 / 占冠村+北海道住宿稅 征收金額 / 시무캣푸라+홋카이도 숙박세 과세액

宿泊料金 (1人1泊)	宿泊税
~19,999円	200円
20,000円~49,999円	400円
50,000円~	1,000円

Accommodation charge (per person per night)	Accommodation Tax
~19,999yen	200yen
20,000yen~49,999yen	400yen
50,000yen~	1,000yen

住宿費用 (1人1晩)	住宿税
~19,999日圓	200日圓
20,000日圓~49,999日圓	400日圓
50,000日圓~	1,000日圓

住宿费 (每人每晚)	住宿税
~19,999日元	200日元
20,000日元~49,999日元	400日元
50,000日元~	1,000日元

숙박 요금 (1인 1박)	숙박세
~19,999엔	200엔
20,000엔~49,999엔	400엔
50,000엔~	1,000엔

納める方 Who Pays? / 納稅者 / 納稅者 / 과세 대상자

占冠村内の宿泊施設に宿泊された方

Guests staying at accommodation facilities in Shimukappu Village.
住宿於占冠村內的住宿設施者 / 在留占冠村內住宿設施住宿的人员 / 시무캣푸라 내 숙박 시설에 숙박하는 사람

支払い方法 Payment method / 支付方式 / 支付方法 / 지불 방법

宿泊施設の指定する方法で、宿泊施設などにお支払いください。

Pay to your accommodation provider using the method they specify.
請以住宿設施指定的方法・支付給住宿設施等 / 請按照住宿設施指定的方式, 向住宿設施等进行支付。
숙박 시설이 지정하는 방법으로 숙박 시설 등에 지불해 주십시오.

宿泊事業者が占冠村へ申告納入します
The accommodation provider will then report and pay the tax to the Shimukappu Village.
住宿業者向占冠村申報繳納 / 由住宿設施經營者向占冠村申報繳納
숙박 사업자가 시무캣푸라에 신고 납입합니다

占冠村の宿泊税の使用用途

Intended use of the Shimukappu Village accommodation tax
占冠村住宿稅的用途 / 占冠村住宿稅的用途 / 시무캣푸라 숙박세 사용 용도

占冠村宿泊税は、地域資源を活かした持続可能な観光地づくりに活用します。

The Shimukappu Village accommodation tax will be utilized to create sustainable tourism destinations that leverage local resources.

占冠村住宿稅用於利用地區資源打造可持續發展的旅遊目的地。
占冠村住宿稅用於利用地區資源打造可持續發展的旅遊目的地。
시무캣푸라의 숙박세는 지역 자원을 활용하여 지속 가능한 관광지 조성에 활용되고 있습니다.

地域資源を活かした観光地づくり

Creating Tourism Destinations that Leverage Local Resources

利用地區資源打造旅遊目的地 / 利用地區資源打造旅遊目的地
지역 자원을 활용한 관광지 조성

- ・観光資源の掘り起こし ・観光施設環境整備など
- ・Discovering tourism resources ・Environmental improvement of tourism facilities, etc.
- ・挖掘旅遊資源 ・旅遊設施環境建設等 / 挖掘旅遊資源 ・旅遊設施環境建設等
- ・관광 자원 발굴 ・관광 시설 환경 정비 등

地域の魅力の発信

Promotion of Regional Attractions

傳播地區魅力 / 傳播地區魅力 / 지역의 매력 발신

- ・観光情報の発信 ・情報の多言語対応など
- ・Dissemination of tourism information ・Multilingual information support, etc.
- ・發布旅遊資訊 ・資訊多語言對應等 / 發布旅遊資訊 ・信息多語言對應等
- ・관광 정보 발신 ・정보의 다국어 대응 등

観光インフラの整備

Development of Tourism Infrastructure

旅遊基礎設施建設 / 旅遊基礎設施建設 / 관광 인프라 정비

- ・観光拠点整備 ・受入環境整備など
- ・Development of tourism hubs ・Improvement of visitor reception facilities, etc.
- ・旅遊據點建設 ・接待環境建設等 / 旅遊據點建設 ・接待環境建設等
- ・관광 거점 정비 ・수용 환경 정비 등

ご宿泊の地域・宿泊料金によって、宿泊税額が異なります。

Your accommodation tax will vary depending on the region of stay and the accommodation charge.

住宿稅金額依住宿地區・住宿費用而有所不同。
根據住宿地區及住宿費, 住宿稅金額有所不同。
숙박 지역과 숙박 요금에 따라 숙박세액이 다릅니다.

北海道・占冠村の宿泊税の詳細はこちらから

Scan for details on the Hokkaido / Shimukappu Village accommodation tax

北海道・占冠村住宿稅的詳情請點選此處

北海道・占冠村住宿稅詳情请点击此处

홋카이도・시무캣푸라 숙박세에 대한 자세한 내용 보기



Hokkaido



Shimukappu Village

北海道

北海道内に宿泊される皆さまへ

宿泊税のお知らせ

2026.4/1~

For Guests Staying in Hokkaido an Accommodation Tax Will Be Introduced from April 1, 2026

致计划在北海道住店的各位旅客 住宿稅課稅通知 2026.4/1(周三)啟動
致计划在北海道住店的各位旅客 住宿稅課稅通知 2026.4/1(星期三)启动
홋카이도 투숙객 여러분께 드리는 숙박세 안내 2026년 4월 1일(수) 도입



北海道宿泊税は

観光の付加価値の向上、観光に係るサービス及び旅行者を受け入れるための体制の充実強化、災害等の危機に対応する取組等、観光振興を図る施策に活用します。

The Hokkaido accommodation tax will be used to enhance the added value of tourism, improve services related to tourism, and strengthen systems for welcoming travelers, as well as to fund measures for responding to disasters and other emergencies, thereby promoting tourism.

北海道住宿稅將用於觀光振興政策, 像是提升觀光的附加價值、充實強化觀光相關的服務及接納旅客的體制, 以及強化因應災害等危機的措。

北海道住宿稅將用於觀光振興措施, 像是提升觀光附加價值、加強觀光相關服務及接待遊客的體制建設, 以及強化應對災害等危機的舉措。

홋카이도 숙박세는 관광 부가 가치의 향상, 관광 관련 서비스 및 여행자 수용 체제의 충실 강화, 재해 등의 위기 대응 시책 등 관광 진흥 시책에 활용됩니다.

【北海道宿泊税について】

北海道經濟部觀光局觀光振興課
TEL 011-206-6896

【占冠村の宿泊税について】

北海道勇払郡占冠村企商工課
TEL 0167-56-2124